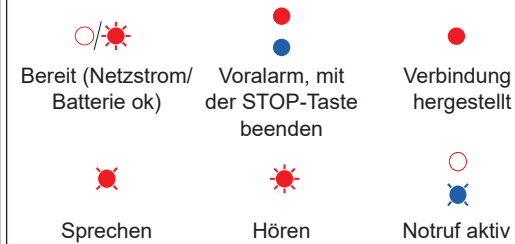
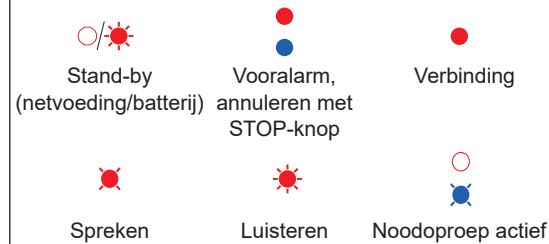


NL Gebruiksaanwijzing

DE Bedienungsanleitung

De TA72 is een sociaal alarmsysteem bestemd voor personen bedoeld om hulp in te roepen door de rode knop (1) op het toestel in te drukken of door het bedienen van de draadloze handzender (2). Gebruik knop (3) om een per ongeluk geactiveerd alarm te annuleren tijdens het vooralarm. De twee leds (4) geven de volgende status aan:

Das TA72 ist ein soziales Alarmsystem, mit dem alleinstehende (oder alleinlebende) Personen im Notfall Hilfe rufen können, indem Sie den Notrufknopf (1) drücken oder einen Funksender (2) auslösen. Mit der Taste (3) kann ein versehentlich ausgelöster Alarm während des Voralarms annulliert werden. Die beiden LEDs (4) zeigen die nachfolgenden Zustände an:

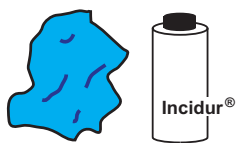


Download de gebruikershandleiding op:
<http://www.telealarm.com>

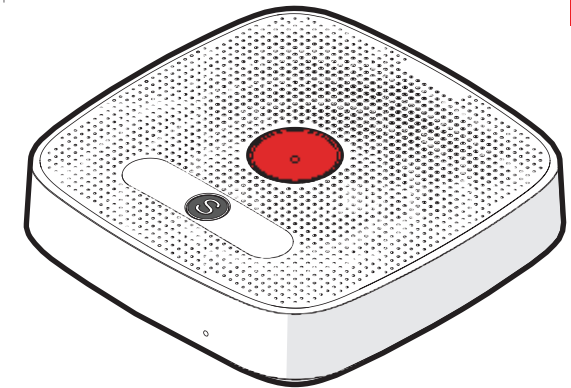
Neem voor meer informatie contact op met uw lokale leverancier.

Die Bedienungsanleitung können Sie unter herunterladen:
<http://www.telealarm.com>

Weiter Informationen erhalten Sie von Ihrem Lieferanten.



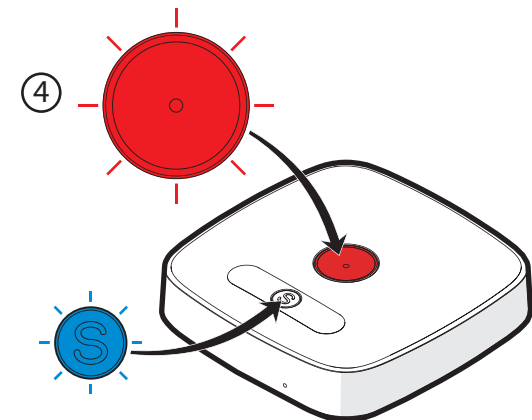
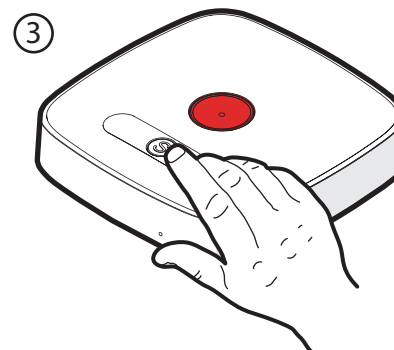
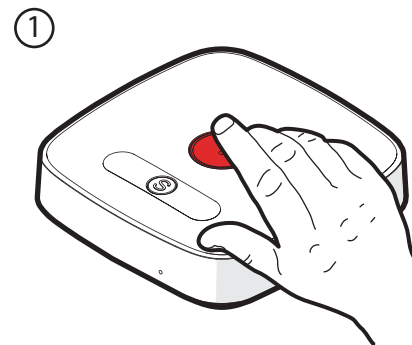
TeleAlarm Europe GmbH
Hertzstraße 2
04329 Leipzig
Germany



TA72

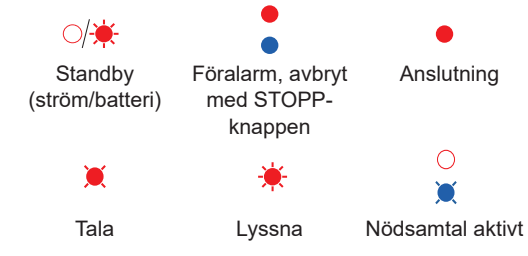
- EN Quick Guide**
- DE Kurzanleitung**
- FR Aide-mémoire**
- IT Guida rapida**
- ES Guía rápida**

- NL Verkorte handleiding**
- NO Hurtigveiledning**
- SV Snabbguide**
- FI Pikaopas**
- DA Kvikguide**



SV Bruksanvisning

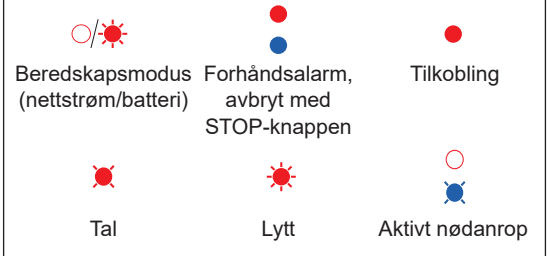
TA72 är ett socialt alarmsystem som används av personer som bor ensamma hemma så att de kan tillkalla hjälp genom att trycka på en knapp (1) eller använda en trådlös sändningsmottagare (2). Använd knappen (3) för att avbryta ett alarm som utlösts oavsiktligt under föralarmet. De två LED-lamporna (4) visar följande status:



Ladda ner bruksanvisningen här: <http://www.telealarm.com>
För mer information, kontakta din lokala återförsäljare.

NO Bruksanvisning

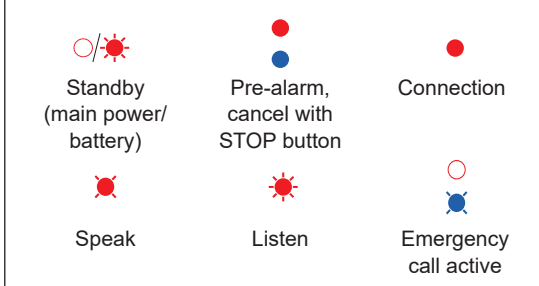
TA72 er et trygghetsalarmsystem beregnet for enslige hjemmeboende personer, som gjør at de kan tilkalle hjelp ved å trykke på en knapp (1) eller bruke en trådløs sender (2). Hvis en alarm utløses utilsiktet, brukes knappen (3) for å avbryte den under forhåndsalarm. De to lysdiode (4) viser følgende tilstander:



Bruksanvisningen kan lastes ned på: <http://www.telealarm.com>
Vennligst kontakt den lokale forhandleren for mer informasjon.

EN Operating Instructions

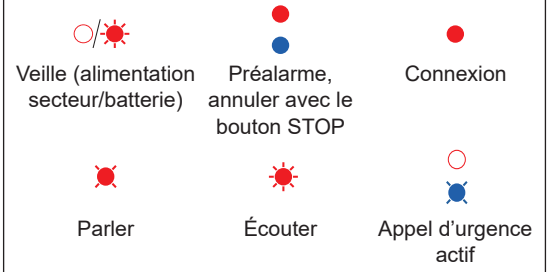
The TA72 is a social alarm system to be used by persons to call for assistance by pressing a button (1) or using a wireless transmitter (2). Use button (3) to cancel an unintentionally triggered alarm during pre-alarm. The two LEDs (4) display the following states :



Download the user manual at: <http://www.telealarm.com>
For more information please contact your local supplier.

FR Instructions d'utilisation

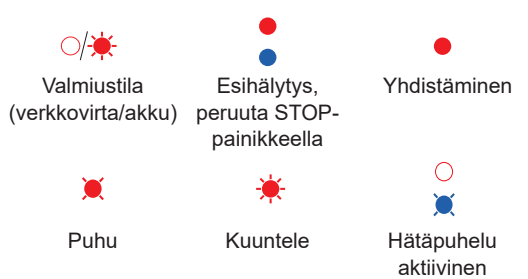
Le TA72 est un système de télé-assistance, qui permet à des personnes de demander une assistance en pressant un bouton (1) ou en utilisant un transmetteur radio (2). Utiliser le bouton (3) pour annuler une alarme déclenchée accidentellement pendant une préalarme. Les deux DEL (4) indiquent les états suivants :



Télécharger le manuel utilisateur à l'adresse suivante : <http://www.telealarm.com>
Pour plus d'informations, veuillez contacter votre revendeur local.

FI Käyttöohje

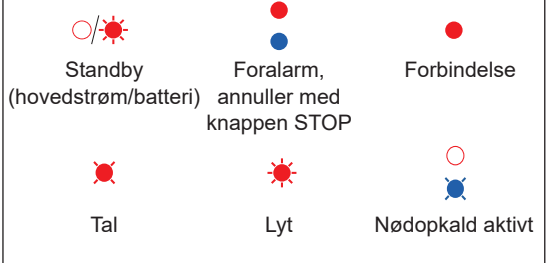
TA72 on hälytysjärjestelmä yksin kotona asuville henkilöille. Sillä voi soittaa apua painamalla painiketta (1) tai käyttämällä langatonta lähetintä (2). Paina painiketta (3), kun haluat peruuttaa tahattomasti laukaistun hälytyksen esihälytyksen ollessa päällä. Kaksi LEDiä (4) näyttävät seuraavat tilat:



Lataa käyttöopas osoitteesta: <http://www.telealarm.com>
Lisätietoja paikalliselta jälleenmyyjältä.

DA Brugsanvisning

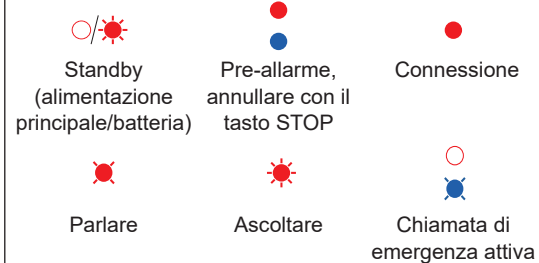
TA72 er et socialt alarmsystem, der kan anvendes af personer i eget hjem med henblik på at tilkalde hjælp. Tilkaldelsen foregår ved at trykke på en knap (1) eller anvende en trådløs sender (2). Tryk på knappen (3), hvis du er kommet til at aktivere alarmen ved en fejl under foralarm. De to lysdioder (4) angiver følgende tilstande:



Download brugsanvisningen fra: <http://www.telealarm.com>
Kontakt den lokale forhandler, hvis du ønsker yderligere oplysninger.

IT Istruzioni d'uso

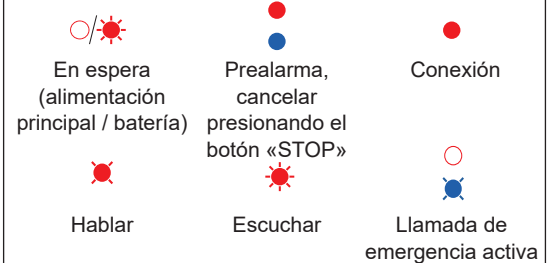
Il TA72 è un sistema di telesoccorso che consente alle persone che vivono da sole di chiedere assistenza premendo un pulsante(1) o utilizzando un trasmettitore senza filo (wireless) (2) . Premere il pulsante (3) per annullare, durante il preallarme, un allarme attivato inavvertitamente. I due LED (4) indicano i seguenti stati:



Scaricare il manuale all'indirizzo: <http://www.telealarm.com>
Per maggiori informazioni contattare il proprio fornitore locale.

ES Instrucciones de funcionamiento

El TA72 es un sistema de alarma social que pueden utilizar los usuarios desde su domicilio para solicitar asistencia presionando un botón (1) o utilizando un transmisor inalámbrico (2). Presione el botón (3) para cancelar una alarma activada por error durante una prealarma. Las dos luces LED (4) muestran los siguientes estados:



Descargue el manual del usuario en: <http://www.telealarm.com>
Para obtener más información, póngase en contacto con su proveedor local.